



DZIENNIK USTAW

RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Warszawa, dnia 12 listopada 2015 r.

Poz. 1856

ROZPORZĄDZENIE MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH¹⁾

z dnia 4 listopada 2015 r.

w sprawie tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca

Na podstawie art. 60 ust. 1 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2012 r. poz. 680, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. Rozporządzenie określa:

- 1) wzory:
 - a) tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca wydawanego przez organ Straży Granicznej,
 - b) tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca wydawanego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców,
 - c) formularza wniosku o wydanie lub wymianę tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca;
- 2) liczbę fotografii dołączanych do wniosku o wydanie lub wymianę tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca i wymogi dotyczące fotografii.

§ 2. 1. Wzór tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca wydawanego przez organ Straży Granicznej jest określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia.

2. Wzór tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca wydawanego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców jest określony w załączniku nr 2 do rozporządzenia.

3. Wzór formularza wniosku o wydanie lub wymianę tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca jest określony w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

§ 3. 1. Do wniosku, o którym mowa w § 1 pkt 1 lit. c, dołącza się jedną fotografię cudzoziemca.

2. Fotografia dołączana do wniosku, o którym mowa w § 1 pkt 1 lit. c, spełnia następujące wymogi:

- 1) jest nieuszkodzona, kolorowa, o dobrej ostrości;
- 2) ma wymiary 35 mm x 45 mm;
- 3) została wykonana nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku;

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 22 września 2014 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych (Dz. U. poz. 1265).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2013 r. poz. 1650, z 2014 r. poz. 1004 oraz z 2015 r. poz. 1607.

- 4) przedstawia wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70–80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprześloniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowuje naturalny kolor jego skóry;
- 5) przedstawia wyraźnie oczy cudzoziemca, a zwłaszcza źrenice, linia oczu cudzoziemca jest równoległa do górnej krawędzi fotografii.

3. Jeżeli wniosek dotyczy osoby z wrodzonymi lub nabytymi wadami narządu wzroku, fotografia dołączona do wniosku, o którym mowa w § 1 pkt 1 lit. c, może przedstawiać tę osobę w okularach z ciemnymi szklami. W przypadku osoby noszącej nakrycie głowy zgodnie z zasadami swojego wyznania, fotografia może przedstawiać tę osobę z nakryciem głowy. Nakrycie głowy nie może zakrywać ani zniekształcać owalu twarzy.

§ 4. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 13 listopada 2015 r.³⁾

Minister Spraw Wewnętrznych: *wz. G. Karpiński*

³⁾ Niniejsze rozporządzenie było poprzedzone rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 30 stycznia 2009 r. w sprawie tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca (Dz. U. Nr 27, poz. 168 oraz z 2014 r. poz. 532), które traci moc z dniem wejścia w życie ustawy z dnia 10 września 2015 r. o zmianie ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 1607).

Załączniki do rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych
z dnia 4 listopada 2015 r. (poz. 1856)

Załącznik nr 1

**WZÓR TYMCZASOWEGO ZAŚWIADCZENIA TOŻSAMOŚCI CUDZOZIEMCA
WYDAWANEGO PRZEZ ORGAN STRAŻY GRANICZNEJ**

Dokument w skali 1:1¹⁾

awers



¹⁾ Z tolerancją do 4 mm.

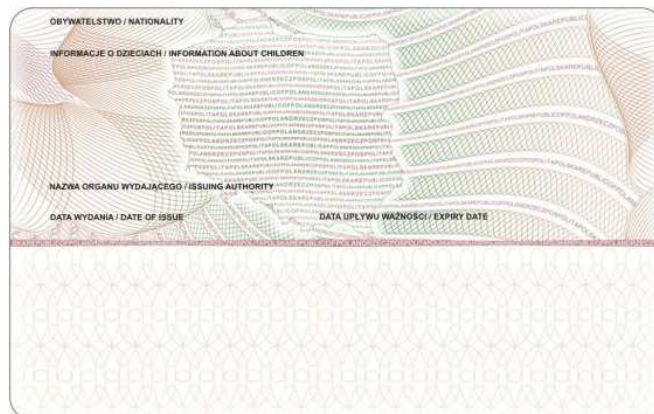
WZÓR TYMCZASOWEGO ZAŚWIADCZENIA TOŻSAMOŚCI CUDZOZIEMCA
WYDAWANEGO PRZEZ SZEFA URZĘDU DO SPRAW CUDZOZIEMCÓW

Dokument w skali 1:1¹⁾

awers



rewers



¹⁾ Z tolerancją do 4 mm.

WZÓR FORMULARZA WNIOSKU O WYDANIE LUB WYMIANĘ TYMCZASOWEGO ZAŚWIADCZENIA
TOŻSAMOŚCI CUDZOZIEMCA

.....
(pieczęć organu przyjmującego wniosek) /
(stamp of the authority accepting the application) /
(печать органа, который принимает заявление) /
(cachet de l'autorité qui reçoit la demande)

rok	miesiąc	dzień	
year / год / année	month / месяц / mois	day / день / jour	

(miejsce i data złożenia wniosku) /
(place and date of submission of the application) / (место
и дата подачи заявления) / (date et lieu du dépôt de la demande)

- 1. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki. W przypadku braku niezbędnych danych wniosek może być pozostawiony bez rozpoznania.** / All required fields should be filled in. In case of lack of necessary data, the application might be disregarded. / Необходимо заполнить все требуемые рубрики. В случае отсутствия необходимых данных, заявление может быть оставлено без рассмотрения. / Il faut remplir toutes les cases demandées. En cas d'absence des données nécessaires, la demande pourrait ne pas être instruite.
- 2. Wniosek wypełnia się w języku polskim.** / The application should be filled in in Polish. / Заявление заполняется на польском языке. / La demande doit être remplie en polonaise.
- 3. Formularz należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami.** / The application should be filled in legibly, in printed letters. / Формуляр следует заполнять разборчиво, заглавными буквами. / Le formulaire doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.

**fotografia
wnioskodawcy** /
photo of the applicant /
фотография заявителя /
photo du demandeur

(35 mm x 45 mm)

**WNIOSEK /
APPLICATION / ЗАЯВЛЕНИЕ / LA DEMANDE**

**do Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców /
to the Head of the Office for Foreigners / Главе Управления по делам Иностранцев /
au Chef de l'Office pour les Étrangers**

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (mark the appropriate box with "X") / (обозначить знаком "X" соответствующую рубрику) /
(mettre un "X" dans la case adéquate)

o wydanie tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca / to issue a foreigner's temporary ID document / o выдаче временного удостоверения личности иностранца / de la délivrance du certificat d'identité temporaire de l'étranger

o wymianę tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca / to replace a foreigner's temporary ID document / o замене временного удостоверения личности иностранца / de l'échange du certificat d'identité temporaire de l'étranger

.....
(podpis wnioskodawcy)
(applicant's signature) / (подпись заявителя) / (signature du demandeur)

Części A, B, C, D i E wypełnia wnioskodawca /
Sections A, B, C, D and E should be filled in by the applicant / Части А, В, С, D и E заполняет заявитель / Les parties A, B, C, D et E sont à remplir par le demandeur

A. WZÓR PODPISU / SIGNATURE SPECIMEN / ОБРАЗЕЦ ПОДПИСИ / MODELE DE LA SIGNATURE

(podpis wnioskodawcy) / (applicant's signature) / (подпись заявителя) / (signature du demandeur)

Podpis nie może wychodzić poza ramki. / The signature may not exceed the box. / La signature ne doit pas dépasser l'encadrement. /
Подпись не должна выходить за границы рамки.

B. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / FOREIGNER'S PERSONAL DATA / ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА / COORDONNEES DE L'ETRANGER

1. **Nazwisko** / Surname / Фамилия / Nom:

2. **Imię (Imiona)** / Name (Names) / Имя (Имена) / Prénom (Prénoms):

3. **Imię ojca** / Father's name / Имя отца / Prénom du père:

4. **Imię matki** / Mother's name / Имя матери / Prénom de la mère:

5. **Data urodzenia** / Date of birth / Дата рождения / Date de naissance: / / **6. Wiek** / Age / Возраст / Âge:

rok / year / **miesiąc** / month / **dzień** / day /
год / année / month / месяц / day / день /
mois / jour

7. **Kraj urodzenia (nazwa państwa)** / Country of birth (name of the country) / Страна рождения (название страны) / Pays de naissance (appellation du pays):

8. **Miejsce urodzenia** / Place of birth / Место рождения / Lieu de naissance:

9. **Obywatelstwo** / Citizenship / Гражданство / Nationalité:

C. MIEJSCE ZAMIESZKANIA LUB POBYTU NA TERYTORIUM RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ / PLACE OF LIVING OR RESIDENCE IN THE TERRITORY OF THE REPUBLIC OF POLAND / МЕСТО ПРОЖИВАНИЯ ИЛИ ПРЕБЫВАНИЯ НА ТЕРРИТОРИИ РЕСПУБЛИКИ ПОЛЬША / LIEU DE SEJOUR OU DOMICILE SUR LE TERRITOIRE DE LA REPUBLIQUE DE POLOGNE

1. **Miejscowość** / Town / Местность / Localité:

2. **Ulica** / Street / Улица / Rue:

3. **Numer domu** / House No / Номер дома / Numéro du bâtiment:

4. **Numer mieszkania** / Apartment No / Номер квартиры / Numéro d'appartement:

5. **Kod pocztowy** / Postal code / Почтовый Индекс / Code postal: -

D. MAŁOLETNIIE DZIECI TOWARZYSZĄCE CUDZOZIEMCOWI / MINOR CHILDREN ACCOMPANYING THE FOREIGNER / НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНИЕ ДЕТИ, СОПУТСТВУЮЩИЕ ИНОСТРАНЦУ / MINEUR ENFANTS QUI ACCOMPAGNENT L'ETRANGER

Nazwisko i imię (imiona) / Name (names) and surname / Фамилия и имя (имена) / Nom et prénom (prénoms)	Data urodzenia / Date of birth / Дата рождения / Date de naissance
1.	
2.	
3.	
4.	
5.	
6.	

E. UZASADNIENIE WNIOSKU / REASONS OF THE APPLICATION / ОБОСНОВАНИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ / JUSTIFICATION DE LA DEMANDE

1. **Proszę o** / I request / Прошу / Je demande:

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (mark the appropriate box with "X") / (обозначить знаком "X" соответствующую рубрику) / (mettre un "X" dans la case adéquate)

wydanie / to issue / выдать / délivrance

wymiana / to replace / заменить / échange

Część F wypełnia organ rozpatrujący wniosek

/Section F should be filled in by the authority reviewing the application / Часть F заполняет орган, который рассматривает заявление / La partie F est à remplir par l'autorité qui reçoit la demande

F. ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / СЛУЖЕБНЫЕ ЗАМЕЧАНИЯ / ANNOTATIONS DE L'OFFICE

Numer systemowy osoby / System number of the person / Системный номер osoby / Numéro de la personne dans le système:	<input type="text"/>
Numer sprawy / Case No / Номер дела / Numéro du dossier:	<input type="text"/>

Wydano tymczasowe zaświadczenie tożsamości cudzoziemca / Foreigner's temporary ID document issued / Заявителю выдано временное удостоверение личности иностранца / Certificat d'identité temporaire de l'étranger délivré:

Seria / Series / Серия / Série:

Numer / Number / Номер / Numéro:

.....
(data i podpis osoby odbierającej dokument) /

(Date and signature of the person collecting the document) / (Дата и подпись лица, принимающего документ) /
(Date et signature de la personne qui reçoit le document)